



# Dolnolutyňské noviny

ČERVEN 2004  
MK ČR E 12137

Dolnolutyňský zpravodaj Obecní samosprávy, Obecního úřadu  
a Osvětové besedy

č. 6

Milí žáci a studenti, vážení kantoři,

opět zde máme konec školního roku. Opět naše děti a vnuci přinesou domů a pochlubí se svým rodičům a blízkým výsledky své celoroční práce, píle, snažení a vytrvalosti. Je logické, že výsledky budou různé. Budou lepší či horší, podle toho, jak se naše ratolesti snažily, ale vždy to bude obraz jejich znalostí.

Žáci a studenti, v následujících týdnech vás čekají krásné chvíle strávené o dovolené s rodiči, nebo s kolektivem vrstevníků na prázdninových táborech, nebo jen u babičky a dědy. Všechny prázdninové zážitky budou bezesporu pěkné a zajímavé. K jejich prožití přejí hezké počasí, mnoho dobré zábavy. Nezapomínejte však při tom na své bezpečné chování, tak abychom vás odpočaté a ve zdraví opět uvítali po prázdninách ve školních lavicích.

Naším kantorům přejí, kromě dobrého počasí u moře, v horách nebo při návštěvě historických památek v naší vlasti nebo kdekoli jinde, aby odreažovali všechny nastřádané problémy a zregenerovali co nejvíce své tělesné i psychické vlastnosti, které budou zcela jistě potřebovat při své náročné práci po prázdninách.

Se všemi se těším na shledanou po prázdninách.

Ing. Josef Lindner - starosta

## **INFORMACE OBECNÍHO ÚŘADU**

**Volby do Evropského parlamentu 11. a 12.6. 2004**

### **UPOZORNĚNÍ**

Upozorňujeme voliče, kterým byly pro volby do Evropského parlamentu doručeny *vadné hlasovací lístky s různobarevnými proužky*, že mají možnost si tyto do data voleb na OÚ v Dolní Lutyni osobně vyměnit, nebo jim budou vyměněny ve dnech voleb, přímo ve volebních místnostech – v jednotlivých volebních okrscích.

### **OBČANÉ, NEPŘEHLÉDNĚTE !**

#### **Změna úředních hodin**

**Z důvodu konání voleb do Evropského parlamentu bude obecní úřad Dolní Lutyně v pondělí**

**14. června 2004**

**v době od 8.00 do 13.00 hodin uzavřen.**

**Své záležitosti si můžete přijít vyřídit až odpoledne,**

**a to v době od 13.00 – do 17.00 hodin**

### **Jak cestovat po vstupu do Evropské unie**

Po vstupu ČR do EU, tj. od 1.5. 2004, mohou občané používat k cestování v rámci zemí Evropské unie:

- **všechny typy cestovních pasů** (tj. zelené – bez strojově čitelných údajů a červené barvy – se strojově čitelnými údaji)
- **občanské průkazy ČR typu identifikační karty** vydávané od května 1993.

**Občanský průkaz by neměl mít ustříhnutý roh** z důvodu změny trvalého pobytu nebo změny rodinného stavu sňatkem. I když je takový doklad u nás platný, cizí orgán ho může považovat za poškozený nebo znehodnocený.

**Při cestování s dětmi do 15 let** je doporučeno používat raději cestovní pas, kde je dítě zapsáno, nebo vyřídit dítěti samostatný cestovní pas.

Vzhledem k tomu, že vydávání cestovních pasů trvá **minimálně 1 měsíc**, je třeba si o cestovní doklad **včas požádat** a nenechat tuto záležitost na poslední chvíli.

Výdej cestovního dokladu v kratší lhůtě je možný, ale takovýto CP je platný pouze 1 rok a správný poplatek činí 600,- Kč. (pro dítě do 15 let 150.-)

Občané by neměli zbytečně žádat o nové doklady, jestliže mají cestovní pasy nebo občanské průkazy platné. Postupná výměna občanských průkazů je rozložena až do konce roku 2008 s tím, že nejstarším typům těchto dokladů (tj. typů knížka) zanikne platnost nejdříve ke konci roku 2005.

Bližší informace k vydání OP nebo CP můžete získat na Obecním úřadě v Dolní Lutyni, kancelář č. 7,  
tel.: 596 544 409, kl. 22

\*\*\*\*\*

Vážení spoluobčané,

v nejbližších dnech bude v obci započato s několika letos významnými investičními nebo rekonstrukčními stavebními pracemi. Aby akce probíhaly hladce, bez vážných problémů a stížností, považují za potřebné poskytnout o nich základní informace.

Nejdůležitější akcí bude **oprava kanalizačního sběrače** v ulici Koperníkova, v rozsahu a délce od ZŠ s polským vyučovacím jazykem k zatáčce u RD p. Wisniowského a vybudování nových větví v ulici Ke Koupališti a za ZŠ s pol. vyuč. jazykem. V tomto úseku bude současná nevyhovující kanalizace odstraněna a nahrazena v plném rozsahu PE rourami. K tomuto účelu bude třeba vykopat a odvézt na dočasné skládky poměrně velké objemy zeminy. To vše se bude dít za provozu na této komunikaci.

Druhou velkou akcí bude **rekonstrukce velkého bazénu obecního koupaliště**. Bazén bude zasypán a jeho povrch zatravněn. K zásypu budou použity velké objemy hmot, které budou postupně naváženy.

Třetí velkou akcí bude **plynofikace části obce v lokalitě ulice Písečná s napojením na ulici Polní v Bohumině – Skřečoni**.

Chci upozornit občany, kteří bydlí v blízkosti zmíněných stavenišť, nebo mají přes uvedené lokality přístupy ke svým nemovitostem, aby po dobu výstavby dbali zvýšené opatrnosti. Práce budou vykonávány v prodloužených směnách a ve víkendových dnech.

Ing. Josef Lindner - starosta

## SPOLEČENSKÁ KRONIKA



Všechno nelze říct slovy,  
co Ti chceme přát.  
Přejeme Ti to nejkrásnější,  
co život může dát.

Dne 23.6.2004 oslaví naše  
maminka, babička a prababička  
**paní Daniela Fismolová**  
své 75. narozeniny.

Přejeme Ti vše, co za peníze není k máni, hlavně hodně zdraví, štěstí a božího požehnání.

Dcera Pavla s manželem a vnuci Pepík a Dája s rodinami.

\*\*\*\*\*



Dne 14. června 2004 vzpomeneme  
smutné páté výročí úmrtí našeho  
manžela, tatínka, dědečka a pradědečka  
pana **Miroslava Ptoška**.

Vzpomínají manželka Vlasta, dcera Věra a syn Jiří s rodinami.

\*\*\*\*\*

**V měsíci květnu oslavili 75., 80., 90., 91. a 93. narozeniny tito naši spoluobčané:**

Otto Pardubický, Květuše Adamczyková, Rudolf Bonczek, Malvína Hanusková  
Anna Kellnerová

Anna Adamčíková

Leoš Mžik, Albína Voznicová, Jindřiška Březinová

*Do dalších let přejeme hodně pohody, zdraví, štěstí a spokojenosti.*

\*\*\*\*\*

**Rozloučili jsme se s našimi spoluobčany:**

Adolf Zamarší, Štěpánka Skříšovská, Jan Mozgala, Marie Chrobaková.

*Všem pozůstalým vyjadřujeme upřímnou soustrast.*

## OSVĚTOVÁ BESEDA INFORMACE

**V době letních prázdnin ( tj. 5.7. – 31.8.)**

**bude knihovna v Dolní Lutyni otevřena v tyto dny:**

úterý od 9 – 12 13 – 17 hod.

čtvrtek od 9 - 12 13 – 17

Ve Věřňovicích zůstává půjčovní doba stejná, tj. v pátek od 12.30 – 17 hod.

**V týdnu od 16. do 20. srpna bude knihovna zcela uzavřena jak v Dolní Lutyni, tak i ve Věřňovicích.**

\*\*\*\*\*

Osvětová beseda ve spolupráci s dolnolutyňskými ženami připravila na středu **7. 7. 2004 zájezd po památkách a zajímavostech okresu Karviná.**

Odjezd od KD v 8.00 hodin. Cena 150,- Kč.

V sobotu **11. 9. 2004** se uskuteční **zájezd** pod názvem

**O PRSTEN ČERNÉ VDOVY** na hrad Sovinec,

kde budou celý den probíhat rytířské turnaje, dobývání hradu, gotická dobová hudba, výstavka zbraní, módní přehlídka gotického a renesančního ošacení.

Na zpáteční cestě návštěva lázní Klimkovice.

Odjezd od KD v 7.00 hodin. Cena 200,- Kč.

Přihlášky a informace v KD u paní Petrové osobně  
nebo tel.: 59 654 44 35.

\*\*\*\*\*

## **POZVÁNKA NA LETNÍ KULTURNÍ PROGRAMY,**

které se uskuteční za pěkného počasí v parku.

|        |            |              |  |
|--------|------------|--------------|--|
| neděle | 13.6.2004  | v 15.00 hod. | - koncert dechovky                     |
| neděle | 4. 7. 2004 | v 15.00 hod. | - koncert dechovky                     |
| neděle | 11.7. 2004 | v 15.00 hod. | - divadlo pro děti<br>Klauni v cirkuse |
| neděle | 18.7. 2004 | V 15.00 hod. | - koncert dechovky                     |

\*\*\*\*\*

Obecní úřad Dolní Lutyně a představenstva MS PZKO v Dolní Lutyni a Věřňovicích Vás srdečně zvou na

**14. tradiční letní slavnost česko-polského přátelství,**

která se koná v sobotu 26. června 2004 v 15 hodin v zahradě u Domu PZKO nad Olší u mostu ve Věřňovicích.

Tato letní slavnost je organizována od roku 1991

pod patronátem a za pomoci Obecního úřadu v Dolní Lutyni a hraničních obcí Godow a Gorzyce z Polska.

V programu vystoupí děti ze ZŠ ve Věřňovicích, pěvecký soubor PZKO Lutnia a dechový orchestr Osvětové besedy. Uskuteční se průjezd alegorických vozů a navečer bude pouštění květinových věnečků po řece Olši.

Organizátoři připravují speciality slezské kuchyně.

Srdečně zvou pořadatelé.

\*\*\*\*\*

Vážení spoluobčané,

považuji za svou povinnost, abych Vás, občany volebního obvodu č. 75 Senátu PČR, informoval o své práci v této horní komoře Parlamentu ČR.

Bude mi ctí a potěšením, když prosím přijmete mé pozvání na veřejné setkání spojené s odpověďmi na Vaše případné dotazy.

**Srdečně zvu na besedu, která se uskuteční v pondělí**

**14. června 2004 od 18.00 hodin v KD Dolní Lutyně.**

Na setkání s Vámi se těší  
Eduard Matykiewicz – senátor PČR

**Navštivte [www.dolnilutyne.cz](http://www.dolnilutyne.cz)**